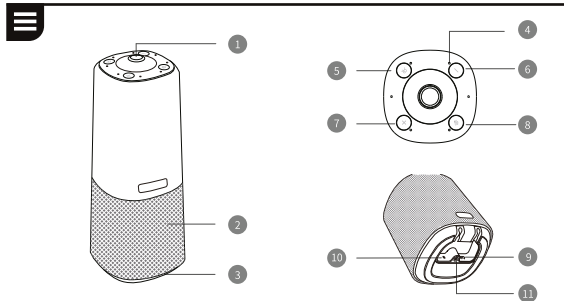
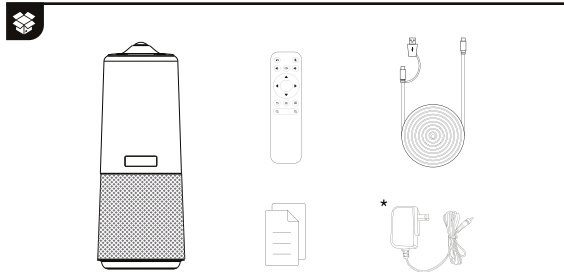


Version: V2



EN 1 Camera 2 Speaker 3 LED Indicator 4 Microphone 5 Switch AI Modes 6 Volume button (-) 7 Volume button (+) 8 Microphone Mute 9 USB Type-C 10 Power Port (DC 5V 2A) 11 Universal Tripod 1/4" Interface

DE 1 Kamera 2 Lautsprecher 3 LED-Anzeige 4 Mikrophon 5 AI-Modi schalten 6 Lautstärkereglern (-) 7 Lautstärkereglern (+) 8 Stummschaltung des Mikrofons 9 USB Typ-C 10 Stromanschluss (Gleichstrom 5V 2A) 11 Universalstativ 1/4" Schnittstelle

ES 1 Cámara 2 Altavoz 3 Indicador LED 4 Micrófono 5 Cambiar modos de IA 6 Botón de volumen (-) 7 Botón de volumen (+) 8 Microfono silenciado 9 USB tipo C 10 Puerto de alimentación (CC 5V 2A) 11 Interfaz de trípode universal de 1/4"

FR 1 Caméra 2 Haut-parleur 3 Voyant DEL 4 Microphone 5 Changer de modes IA 6 Bouton volume (-) 7 Bouton volume (+) 8 Coupure du microphone 9 USB de type C 10 Port d'alimentation (CC 5V 2A) 11 Interface universelle pour trépied 1/4"

TH 1 கேமரா 2 லாட் ஸ்பீக்கர் 3 LED இன்டிகேட்டர் 4 மைக்ரோஃபோன் 5 AI மோட் சவிக் கர 6 வோலியூம் பட்ன் (-) 7 வோலியூம் பட்ன் (+) 8 மைக்ரோஃபோன் மயூட் 9 யூஎஸ் பீய்-சி 10 பவர் போர்ட் (டீசி 5வி 2ஏ) 11 யூனிவர்சல் டிரைபைட் 1/4 இன்டர்ஃபேஸ்

ID 1 Kamera 2 Pengeras Suara 3 Indikator LED 4 Mikrofon 5 Alihkan ke mode AI 6 Tombol volume (-) 7 Tombol volume (+) 8 Mikrofon Dibisukan 9 USB Tipe-C 10 Port Daya (DC 5V 2A) 11 Antarmuka Universal Tripod 1/4"

IT 1 Telecamera 2 Altoparlanti 3 Indicatore LED 4 Microfono 5 Passaggio mod. IA 6 Pulsante del volume (-) 7 Pulsante del volume (+) 8 Silenziamento microfono 9 USB di tipo C 10 Porta di alimentazione (CC 5V 2A) 11 Interfaccia universale per treppiede 1/4"

JP 1 カメラ 2 スピーカー 3 LEDインジケータ 4 マイク 5 AIモードの切り替え 6 音量ボタン(-) 7 音量ボタン(+) 8 マイクミュート 9 USB Type-C 10 電源ポート(DC 5V 2A) 11 ユニバーサル三脚1/4"インターフェース

KO 1 카메라 2 스피커 3 LED 상태 표시등 4 마이크 5 AI 모드 전환 6 볼륨 버튼(-) 7 볼륨 버튼(+) 8 마이크 음소거 9 USB Type-C 10 전원 포트(DC 5V 2A) 11 범용 삼각대 1/4" 인터페이스

NL 1 Camera 2 Luidspreker 3 Ledlampje 4 Microfoon 5 AI-modes wisselen 6 Volumeknop (-) 7 Volumeknop (+) 8 Microfoon dempen 9 USB type-C 10 Voedingsoort (DC 5V 2A) 11 Universeel statief 1/4"-interface

PL 1 Kamera 2 Głośnik 3 Wskaznik LED 4 Mikrofon 5 Przelaczanie trybow AI 6 Przycisk glosnosci (-) 7 Przycisk glosnosci (+) 8 Wyciznienie mikrofonu 9 USB typ C 10 Port zasilania (DC 5V 2A) 11 Uniwersalny interfejs statywu 1/4"

PT 1 Caméra 2 Alto-falante 3 Indicador LED 4 Microfone 5 Alternar modos IA 6 Botão de volume (-) 7 Botão de volume (+) 8 Silenciar microfone 9 USB tip C 10 Porta de alimentação (CC 5V 2A) 11 Interface de tripé universal 1/4"

RO 1 Camera 2 Difuzor 3 Indicator cu LED 4 Microfon 5 Comutari modurile AI 6 Butonul de volum (-) 7 Butonul de volum (+) 8 Microfon dezactivat 9 USB tip C 10 Port de alimentare (DC 5V 2A) 11 Trepid universal 1/4" Interfață

RU 1 Камера 2 Модуль динамика 3 Светодиодный индикатор 4 Микрофон 5 Переключить режимы ИИ 6 Кнопка громкости (-) 7 Кнопка громкости (+)

8 Отключение микрофона 9 USB Type-C 10 Порт питания (5 В постоянного тока 2 А) 11 Универсальный штатив 1/4", интерфейс

TH 1 கேமரா 2 லாட் ஸ்பீக்கர் 3 LED இன்டிகேட்டர் 4 மைக்ரோஃபோன் 5 AI மோட் சவிக் கர 6 வோலியூம் பட்ன் (-) 7 வோலியூம் பட்ன் (+) 8 மைக்ரோஃபோன் மயூட் 9 யூஎஸ் பீய்-சி 10 பவர் போர்ட் (டீசி 5வி 2ஏ) 11 யூனிவர்சல் டிரைபைட் 1/4 இன்டர்ஃபேஸ்

中文 1 摄像头 2 扬声器 3 环形灯带 4 麦克风 5 AI模式切换 6 音量按键(-) 7 音量按键(+) 8 静音键 9 USB Type-C 10 电源接口(DC 5V 2A) 11 通用三脚架1/4"接口

AR 1 الكاميرا 2 مكبر الصوت 3 مؤشر LED 4 الميكروفون 5 تبديل أوضاع AI 6 زر الصوت (-) 7 زر الصوت (+) 8 كتم الميكروفون 9 منفذ USB من نوع C 10 منفذ الطاقة (تيار مستمر 5 فولت 2 أمبير) 11 واجهة حامل ثلاثي عالمي 1/4 بوصة

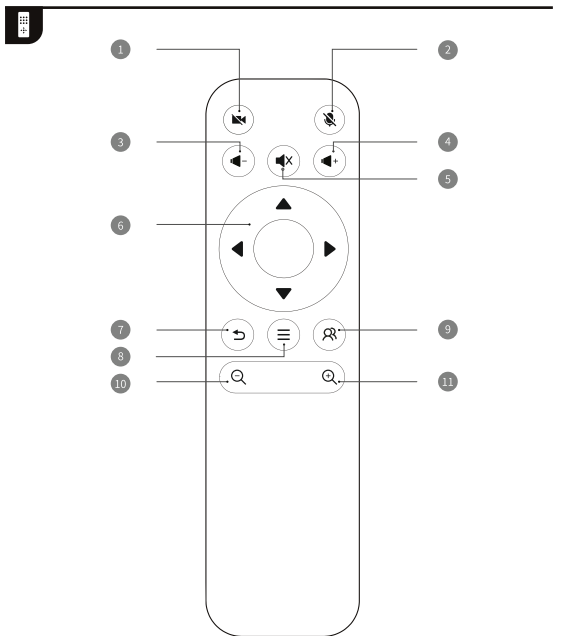


Table with 3 columns: NO., Button, Description. Contains 11 rows of button functions in English.

Table with 3 columns: NR., Taste, Beschreibung. Contains 11 rows of button functions in German.

Table with 3 columns: Núm., Botón, Descripción. Contains 11 rows of button functions in Spanish.

Table with 3 columns: N°., Bouton, Description. Contains 11 rows of button functions in French.

Table with 3 columns: न., बटन, विवरण. Contains 11 rows of button functions in Hindi.

Table with 3 columns: No., Tombol, Deskripsi. Contains 11 rows of button functions in Indonesian.

Table with 3 columns: N., Pulsante, Descrizione. Contains 11 rows of button functions in Italian.

Table with 3 columns: N., Pulsante, Descrizione. Contains 11 rows of button functions in Japanese.

Table with 3 columns: 9, Pulsante multifunzione, Premere brevemente per passare alla modalità AI

Table with 3 columns: 10, Riduzione dell'immagine, Riduce l'immagine gradualmente

Table with 3 columns: 11, Ingrandimento dell'immagine, Ingrandisce l'immagine gradualmente

Table with 3 columns: 9, Pulsante multifunzione, Premere brevemente per passare alla modalità AI

Table with 3 columns: 10, Riduzione dell'immagine, Riduce l'immagine gradualmente

Table with 3 columns: 11, Ingrandimento dell'immagine, Ingrandisce l'immagine gradualmente

Table with 3 columns: 5, Alto-falante ligado/desligado, Alto-falante ligado/desligado

Table with 3 columns: 6, Teclas de seta, Movimiento de dirección da barra de imagem/menu

Table with 3 columns: 7, Retorna, Retorna

Table with 3 columns: 8, menu, barra de menu liga/desliga

Table with 3 columns: 9, Botão multifuncional, Pressione rapidamente para mudar para o modo IA

Table with 3 columns: 10, Redução da imagem, Reduz a imagem

Table with 3 columns: 11, Ampliação da imagem, Amplia a imagem

Table with 3 columns: NR., Buton, Descriere. Contains 11 rows of button functions in Romanian.

Table with 3 columns: رقم, زر, وصف. Contains 11 rows of button functions in Arabic.

Table with 3 columns: №., Кнопка, Описание. Contains 11 rows of button functions in Russian.

Table with 3 columns: №., Knop, Beschrijving. Contains 11 rows of button functions in Dutch.

Table with 3 columns: №., ปุ่ม, คำอธิบาย. Contains 11 rows of button functions in Thai.

Table with 3 columns: No., Tombol, Deskripsi. Contains 11 rows of button functions in Indonesian.

Table with 3 columns: N., Pulsante, Descrizione. Contains 11 rows of button functions in Italian.

Table with 3 columns: 序号, 按钮名称, 功能描述. Contains 11 rows of button functions in Chinese.

Table with 3 columns: 序号, 按钮名称, 功能描述. Contains 11 rows of button functions in Chinese.

Table with 3 columns: 序号, 按钮名称, 功能描述. Contains 11 rows of button functions in Chinese.

- FR**
  - Utilisez le câble USB fourni dans l’emballage pour charger le haut-parleur.
  - L’ appareil peut être endommagé en cas démontage non autorisé et de choc violent.
  - Gardez l’ appareil loin des milieux à température élevée, des sources de chaleur, des champs magnétiques ou électriques puissants.
  - Ne plongez jamais l’ appareil dans l’ eau ou d’ autres liquides. Rangez-le dans un endroit sec et frais.
  - L’ exposition constante à un niveau de son élevé a un impact négatif sur l’ ouïe.
  - \*Les adaptateurs sont conformes aux normes nationales/regionales.

- HI**
  - उद्दिष्ट को चार्ज करने के लिये दिय गये केबल का उपयोग करें।
  - अनधिक बिजली और झटका परभाव उद्दिष्ट को नुकसान पहुंचा सकता है।
  - उद्दिष्ट को उच्च तापमान वाले वातावरण, गर्मी के स्रोतों, मजबूत चुंबकीय या विद्युत् क्षेत्रों से दूर रखें।
  - उद्दिष्ट को पानी या कभी अन्य तरल में न डुबाईं। इसे सूखी और ठंडी जगह पर सूखें करें।
  - लगातार उच्च मात्रा की आवाजें मानव श्रवण को नुकसान पहुंचा सकती हैं।
  - \*यात्र एडप्टर राष्ट्रीय/क्षेत्रीय मानकों के अनुरूप हैं।

- ID**
  - Gunakan kabel USB dalam kemasan untuk mengisi daya speakerphone.
  - Pembongkaran yang tidak sah dan benturan yang kuat dapat merusak perangkat.
  - Jauhkan perangkat dari lingkungan bersuhu tinggi, sumber panas, magnetik kuat, atau medan listrik.
  - Jangan membenamkan perangkat ke dalam air atau cairan lainnya. Simpan di tempat yang kering dan sejuk.
  - Suara bervolume tinggi yang konstan dapat berdampak negatif terhadap pendengaran manusia.
  - \*Adaptor daya sesuai dengan standar nasional/regional.

- IT**
  - Utilizzare il cavo USB incluso nella confezione per caricare il vivavoce.
  - La manomissione non autorizzata e un urto forte possono danneggiare il dispositivo.
  - Tenere il dispositivo lontano da ambienti con alte temperature, da fonti di calore, da campi elettrici o magnetici forti.
  - Non immergere il dispositivo in acqua o altri liquidi. Conservarlo in un luogo fresco e asciutto.
  - Suoni costanti ad alto volume hanno un impatto negativo sull’udito umano.
  - \*Gli adattatori di alimentazione sono conformi agli standard nazionali/regionali.

- JP**
  - 付属のケーブルでデバイスを充電してください。
  - 分解したり強い衝撃を与えるとデバイスが破損することがあります。
  - デバイスを高温環境や熱源、強い磁場や電場にはさらさないでください。
  - デバイスを水などの液体に浸漬しないでください。乾燥した冷所に保管してください。
  - 常時大きな音で聞くと聴覚障害になる恐れがあります。
  - \*電源アダプタは、国/地域の規格に準拠しています。

- KO**
  - 제공된 케이블을 사용해 장치를 충전하십시오.
  - 무단으로 분해하거나 강하게 충격은 주변 장치가 손상될 수 있습니다.
  - 고도가 높은 장소, 열원, 자기장 또는 전자파가 강한 장소에서 먼 거리에 장치를 두십시오.
  - 장치를 물 또는 기타 액체에 담그지 마십시오. 장치는 건조하고 서늘한 장소에 보관하십시오.
  - 불량이 높은 소리를 계속 들으면 청력에 해를 끼칠 수 있습니다.
  - \*전원 어댑터는 국가/지역 표준을 준수합니다.

- NL**
  - Gebruik de USB-kabel uit de verpakking om de vergadermicrofoon op te laden.
  - Ongeautoriseerde demontage en sterke schokken kunnen het apparaat beschadigen.
  - Houd het apparaat uit de buurt van omgevingen met hoge temperaturen, warmtebronnen, sterke magnetische of elektrische velden.
  - Dompel het apparaat niet onder in water of een andere vloeistof. Bewaar het op een droge en koele plaats.
  - Constante hoge geluidsvolumes hebben een negatieve invloed op het menselijke gehoor.
  - \*Stroomadapters voldoen aan de nationale/regionale normen.

- PL**
  - Urządzenie ładować za pomocą dostarczonego przewodu.
  - Demontaż bez upoważnienia lub silne uderzenie mogą uszkodzić urządzenie.
  - Chronicznie urządzenie przed działaniem wysokich temperatur, źródeł ciepła, silnego pola magnetycznego lub pola elektrycznego.
  - Nie zanurzać urządzenia w wodzie ani innych płynach. Przechowywać w suchym i chłodnym miejscu.
  - Długotrwała ekspozycja na duże natężenie dźwięku może prowadzić do utraty słuchu.
  - \*Zasilacz są zgodne z normami krajowymi/regionalnymi.

- PT**
  - Use o cabo fornecido para carregar o dispositivo.
  - A desmontagem não autorizada e impactos fortes podem danificar o dispositivo.
  - Mantenha o dispositivo longe de ambientes com alta temperatura, fontes de calor, campos magnéticos ou elétricos fortes.
  - Não imerja o dispositivo em água ou qualquer outro líquido. Guarde em um local seco e arejado.
  - Sons com volume alto constante podem danificar a audição humana.
  - \*Os adaptadores de energia estão em conformidade com as normas nacionais/regionais.

- RO**
  - Utilizati cablul USB din pachet pentru a încălca difuzorul/microfonul.
  - Dezmembrarea neautorizată și impactul puternic pot deteriora dispozitivul.
  - Păstrați dispozitivul la distanță de medii cu temperaturi ridicate, de sursede de căldură, câmpurile magnetice sau electrice puternice.
  - Nu scufundați dispozitivul în apă sau în orice alt lichid. Depozitați-l într-un loc uscat și răcoros.
  - Sunețele cu volum ridicat în mod constant au un impact negativ asupra auzului uman.
  - \*Adaptoarele de alimentare sunt în conformitate cu standardele naționale/regionale.

- RU**
  - Для зарядки микрофона используйте USB-шнур, входящий в комплект.
  - Некалифицированная разборка или сильный удар могут повредить устройство.
  - Храните и используйте устройство вдали от высокотемпературных сред,

- TH**
  - ใช้สาย USB ที่ ำกับล่อในการชาร์จลำโพง
  - การถอดปลั๊กโดยไม่ได้รับอนุญาตและกระแทกแรงกลอาจทำให้อุปกรณ์เสียหายได้
  - เก็บอุปกรณ์ไว้ห่างจากสภาพแวดล้อมที่อุณหภูมิสูง แสงสว่างจ้า สนามแม่เหล็กแรงสูง หรือสนามไฟฟ้า
  - ห้ามจุ่มอุปกรณ์ลงในน้ำหรือของเหลวอื่น ๆ เก็บอุปกรณ์ไว้ในที่แห้งและเย็น
  - การใช้อุปกรณ์ที่เสียงดังติดต่อกันเป็นเวลานานส่งผลต่อการได้ยินของมนุษย์
  - \*อะแดปเตอร์จ่ายไฟนั้นไปตามมาตรฐานของระดับประเทศ/ระดับภูมิภาค

- TR**
  - İstediğiniz ses için güç kablosunu kullanın.
  - Yetkisiz olarak sökme ve güçlü darbeler cihazınıza zarar verebilir.
  - Yüksek sıcaklık ortamları, ışık, ses ve manyetik alanlardan cihazınızı koruyun.
  - Cihazınızı suya veya diğer sıvılara batırma veya başka bir sıvıyla temas ettirmeyin.
  - Uzun süre yüksek sesle dinlemek işitme yeteneğinizi etkileyebilir.
  - \*Uygun adaptörler ulusal/bölgesel standartlara uygundur.

- 中文**
  - 使用提供的线缆为设备充电。
  - 不可私自拆卸或强力挤压碰撞本产品，以免造成损坏。
  - 使设备远离高温环境、热源、强磁场或电场。
  - 请勿将设备浸泡在水或任何其他液体中，保存在干燥阴凉的地方。
  - 切勿长期以较大音量收听，以免对听力造成不良影响。
  - \*电源适配器不同国家/地区标准而异。

- AR**
  - استخدم الكبل المرفق مع الجهاز لشحن الجهاز.
  - لا تقم بفك التثبيت أو الضغط القوي المفرط على المنتج، مما قد يتسبب في تلف الجهاز.
  - احتفظ بالجهاز بعيداً عن البيئات ذات درجة الحرارة العالية أو المجالات المغناطيسية أو الكهرومغناطيسية.
  - لا تخمر الجهاز في الماء أو أي سائل آخر. احتفظ به في مكان جاف وبارد.
  - يمكن للأصوات ذات التردد العالي أن تضر سمع الإنسان.
  - \*مكونات الطاقة متوافقة مع المعايير الوطنية / الإقليمية.

- 𐌿𐌿𐌿**
  - 
  - 
  - 
  -

EN	
Dimensions	(Ø)108mm x (H)282mm
Camera Specs	f/2.0 aperture •1.41mm fixed-focus •Sensor: 1/2.3 inch, CMOS, Maximum pixel: 12MP
Video Specs	FHD 1080P •16:9 Aspect Ratio •Auto Framing •Auto White •3x digital zoom Balance •AI Mode: Discussion Mode, Presentation Mode, Global Mode
USB Port	USB Type-C • USB Type-C to Type-A
Speaker Specs	Rated output: 40/3W (DC Adapter Supply) Effective frequency range: 140Hz ~20kHz
Audio Specs	6-element Omnidirectional Microphone Array • AI Noise Suppression
Input	DC 5V/2A
DE	
Abmessungen	(Ø) 108 mm x (H) 282 mm
Spezifikationen der Kamera	f/2.0 Blende • 1.41 mm Fixfokus Sensor: 1/2,3 Zoll, CMOS, Maximum Pixel: 12MP
Videopezifikationen	FHD 1080P • Seitenerhältnis 16:9 • Automatische Rahmung • Automatischer Weißabgleich •3-fache Digital-Zoom • AI al: diskussion über muster, präsentation Von mustern, globale modelle
USB-Anschluss	USB-Typ-C • USB Typ-C zu Typ-A
Lautsprecherspezifikationen	Nennleistung: 40/3W (DC-Adapterversorgung) Effektiver Frequenzbereich: 140 Hz – 20 kHz
Audiospezifikationen	Omnidirektionales Mikrofon-Array mit 6 Elementen • AI-Rauschunterdrückung
Eingang	Gleichstrom 5 V/2 A
ES	
Dimensiones	(Ø) 108 mm x (Al.) 282 mm
Especificaciones de la cámara	Apertura f/2.0 •Enfoque fijo 1.41 mm •Sensor: 1/2,3 pulgadas CMOS, Píxeles máximos: 12MP
Especificaciones de vídeo	FHD 1080P • Relación de aspecto 16:9 • Encuadre automático • Balance de blancos automático • zoom digital de 3x • Modo AI: modo de discusión, modo de presentación, modo Global
Puerto USB	USB tipo C • USB tipo C a tipo A
Especificaciones del altavoz	Potencia nominal: 40/3 W (suministro de adaptador CC) Rango de frecuencia efectivo: 140 Hz ~ 20 kHz
Especificaciones de audio	Conjunto de micrófonos omnidireccionales de 6 elementos • AI-Rauschunterdrückung
Entrada	5 V CC-2 A
FR	
Dimensions	(Ø)108 mm x (H)282 mm
Spécificatons de la caméra	ouverture f/2.0 • focale fixe 1.41 mm •Capteur: CMOS 1/2.3 pouce, Pixels maximum: 12MP
Spécificatons vidéo	FHD 1080P • Format 16:9 • Cadreage automatique • Balance des blancs automatique • zoom numérique 3x • Mode AI: Mode de Discussion, Mode de présentation, Mode Global
Port USB	USB de type C • USB de type C à type A
Spécificatons du haut-parleur	Puissance nominale: 40/3 W (alimentation par adaptateur CC) Plage de fréquence efficace <span> </span> : 140 Hz ~ 20 kHz

Spécifications audio	Réseau de microphones omnidirectionnels à 6 éléments • Suppression du bruit IA
Entrée	5 V CC 2 A
HI	
आयाम	(Ø)108mm x (H)282mm
कैमरा चरमा	f/2.0 एपर्चर • 1.41mm स्फरि फोकस • सेंसर: सेंसर 1/2.3 इंच CMOS, अधिकतम पिक्सेल: 12MP
वीडियो चरमा	FHD 1080P • 16:9 पहलू अनुपात • ऑटो फ्रेमिंग • ऑटो एक्समोयर •3x डिजिटल झूम • AI मोड: डिस्कसिमोड, प्रसेंटामोड, ग्लोबल मोड
USB पोर्ट	USB टाइप-C • USB टाइप-C से टाइप-A
स्पीकर स्पेक्स	रेटेड आउटपुट: 40/3W (DC एडप्टर आर्पूतली) प्रभावी आवृत्ती रेंज: 140Hz ~20kHz
ऑडियो चरमा	6-तत्व सर्वदिशात्मक माइक्रोफोन सरणी • एआई शोर दमन
इनपुट	DC 5V-2A
ID	
Dimensi	(Ø)108mm x (T)282mm
Spesifikasi Kamera	Bukaan f/2.0 • Fokus tetap 1.41 mm • Sensor: CMOS 1/2,3 inci, Pksel maksimum: 12MP
Spesifikasi Video	FHD 1080P • Rasio Aspect 16:9 • Pembingkiaan Otomatis • Keseimbangan Putih Otomatis • perbesaran digital 3x • Mode AI: Mode Diskusi[UNK]Mode Presentasi[UNK]Mode Global
Port USB	USB Tipe-C • USB Tipe-C ke Tipe-A
Spesifikasi Pembicara	Keluaran terukur: 40/3 W (Suplai Adaptor DC) Rentang frekuensi efektif: 140 Hz ~ 20 kHz
Spesifikasi Audio	Array Mikrofon Omnidirectional 6 elemen • Penekanan Kebisingan AI
Masukan	DC 5 V-2 A
IT	
Dimensioni	(Ø) 108 mm x (A) 282 mm
Caratteristiche tecniche della telecamera	Apertura f/2.0 • Obiettivo fisso 1.41 mm • Sensore: 1/2,3 pollici CMOS, N. max di pixel: 12 MP
Specifiche video	FHD 1080P • Formato 16:9 • Inquadratura automatica • Bilanciamento del bianco automatico • zoom digitale 3x • Modalità AI: Modalità Discussione,Modalità Presentazione,Modalità Globale
Porta USB	USB Type-C • USB da Type-C a Type-A
Specifiche degli altoparlanti	Potenza nominale: 40/3 W (alimentatore CC) Intervallo di frequenza effettiva: 140 Hz ~ 20 kHz
Specifiche audio	Array di microfoni omnidirezionali a 6 elementi • Soppressione del rumore AI
Ingresso	CC 5 V-2 A
JP	
サイズ	(Ø)108mm x (H)282mm
カメラの仕様	f/2.0絞り • 1.41mm固定焦点 • センサー: 1/2.3インチCMOS, 最大ピクセル: 12MP
ビデオ仕様	FHD 1080P • 16:9アスペクト比 • オートフレーミング • 自動ホワイトバランス • 3倍デジタルズーム • AIモデル: ディスカッションモデル、プレゼンテーションモデル、グローバルモデル
USBポート	USBType-C • USBType-CからType-A
スピーカー仕様	定格出力: 40/3W (DCアダプタ電源) 有効周波数範囲: 140Hz ~20kHz
オーディオスペック	6エレメント全方向性マイクアレイ • AIノイズ抑制
入力	DC 5V-2A
KR	
치수	(Ø)108mm x (H)282mm
카메라 사양	F/2.0 조리개 • 1.41mm 고정 초점 • 센서: 1/2.3인치 CMOS, 최대 픽셀: 12MP
비디오 사양	FHD 1080P • 16:9 화면비 • 자동 프레임밍 • 자동 화이트 밸런스 • 3배 디지털 줌 • AI 모델: 토론 모델, 프레젠테이션 모델, 글로벌 모델
USB 포트	USB Type-C • USB Type-C to Type-A
스피커 사양	정기 출력: 40/3W (DC 어댑터 공급 장치) 유효 주파수 범위 140Hz ~ 20kHz
오디오 사양	6요소 무지향성 마이크 어레이 • AI 소음 억제
입력	DC 5V-2A
Amfetingen	(Ø) 108 mm x (H) 282 mm
Spécificaties camera	F/2.0diafragma • 1.41mm vaste focus Sensor: 1/2,3 inch, CMOS, Maximum pixels: 12MP

Specificaties video	FHD 1080P • 16:9 beeldverhouding • Automatische indeling • Automatische belichting • 3x digitale zoom • AI Mod: Discussiemodus,Presentatiemodus,Global Mode
USB-poort	USB type-C • Type-C naar type-A
Specificaties luidspreker	Nominaal vermogen: 40/3 W (DC-adaptervoeding) Effectief frequentiebereik: 140 Hz ~ 20 kHz
Audiospecificaties	Omnidirectionele microfoonarray met 6 elementen • AI Ruisonderdrukking
Invoer	DC 5 V-2 A
PL	
Wymiary	(Ø) 108 mm x (wys.) 282 mm
Specyfikacja aparatu	przysłona f/2.0 • stała ogniskowa 1.41mm • Matryca: 1/2,3 cala CMOS, Maks. liczba pikseli: 12MP
Specyfikacja wideo	FHD 1080P • Współczynnik proporcji 16:9 • Automacyjne kadrowanie • Automacyjny balans bieli •3x zoom cyfrowy • Tryb AI: Tryb dyskusji,Tryb prezentacji,Tryb globalny
Port USB	USB typ C • USB typ C do typu A
Specyfikacja głośnika	Moc znamionowa: 40 / 3 W (tylko zasilacz DC) Efektywny zakres częstotliwości: od 140 Hz do 20 kHz
Specyfikacja dźwięku	6-elementowa matryca mikrofonów dookólnych • Tłumienie szumów AI
Wejście	DC 5 V 2 A
PT	
Dimensões	(Ø)108 mm x (A)282 mm
Especif. da cámara	Abertura f/2.0 • Foco fixo 1.41mm Sensor: 1/2,3 pol CMOS, Máximo de pixels: 12MP
Especif. do vídeo	FHD 1080P • Formato de tela 16:9 • Enquadramento automático • Equilíbrio de brancos automático • zoom digital de 3x • Modo AI: Modo de Discussão,Modo de Apresentação,Modo Global
Porta USB	USB tipo C • USB Tipo C para Tipo A
Especif. do alto-falante	Saída nominal: 40/3W (Alimentação do adaptador CC) Faixa de frequência eficaz: 140Hz ~20kHz
Especificações de áudio	Matriz de microfones omnidirecional de 6 elementos • Supressão de Ruído de IA
Entrada	CC 5 V-2 A
RO	
Dimensiuni	(Ø)108mm x (H)282mm
Spec. camerei	apertură f/2.0 • distanță focală fixă de 1.41mm •Sensor: CMOS de 1/2,3 inci, Pixeli maximi: 12MP
Spec. Video	FHD 1080P • Raport de aspect de 16:9 • Incadrare automată • Balans de alb automat •zoom digital 3x • Mod AI: Mod Discuție,Mod Prezentare,Mod Global
Port USB	USB tip C • USB tip C la tip A
Spec. difuzor	Putere nominală: 40/3 W (alimentare cu adaptor c.c.) Interval de frecvență efectiv: 140 Hz ~ 20 kHz
Specificații audio	Matrice de microfoane omnidirecionale cu 6 elemente • Suprimarea zgomotului AI
Intrare	c.c. 5 V – 2 A
RU	
Габаритные размеры	(Ø) 108 мм x (B) 282 мм
Характеристики камеры	Диафрагма f/2.0 • 1.41мм с фиксированной фокусировкой • 5Датчик: 1/2,3 дюйма, CMOS, Макс. пикселей: 12 МП
Характеристики видеоканала	FHD 1080P • Соотношение сторон 16:9 • Автоматическое кадрирование • Автоматический баланс белого • 3-кратный цифровой зум • Модель ИИ: Модель обсуждения, Демонстрационная модель, Глобальная модель
USB-порт	USB-C • USB Type-C — Type-A
Характеристики динамика	Номинальная мощность: 40м/3Вт (при питании от адаптера постоянного тока) Эффективный диапазон частот: от 140 Гц до 20 кГц
Звуковые характеристики	6-элементная всенаправленная микрофонная решетка • Подавление шума ИИ
Вход	адаптер постоянного тока: 5 В/2 А
TH	
ขนาด	(Ø)108mm x (H)282mm
ผลิตภัณฑ์	รูรับแสงf/2.0 • การโฟกัสแบบคงที่1.41 มม. • เซนเซอร์: 1/2.3 นิ้ว, CMOS, พิกเซลสูงสุด: 12MP
ข้อมูลจำเพาะของวิดีโอ	FHD 1080P • อัตราส่วนภาพ16:9 • อัตโฟกัส • การปรับสมดุลแสงขาวอัตโนมัติ • ซูมดิจิทัล 3x •โหมด AI: โหมดพูดคุย, โหมดแสดง, โหมดทั่วโลก
พอร์ตUSB	USB Type-C • USB Type-C เป็นType-A
ข้อมูลจำเพาะของลำโพง	กำลังด้านลำโพง: 40/3W (การจ่ายไฟผ่านอะแดปเตอร์DC) ช่วงความถี่ที่รับฟัง:140Hz ~20kHz ~20kHz
ข้อมูลจำเพาะของเสียง	อาร์เรย์ไมโครโฟนทิศทาง 6 องค์ประกอบ • AI ลดเสียงรบกวน
อินพุต	DC 5V-2A

中文	
产品尺寸	(Ø)108mm x (H)282mm
镜头性能	f/2.0 光圈 • 1.41mm 定焦 •传感器: 1/2.3英寸, Sony CMOS, 最大像素: 1200万
视频性能	FHD 1080P • 16:9 长宽比 • 自动取景 • 自动白平衡 • 3倍数字变焦 •AI模式: 讨论模式、演示模式、全局模式
物理接口	USB Type-C • USB Type-C 转 Type-A
扬声器特性	额定输出: 40/3W (DC适配器供电) 有效频率范围:140Hz ~20kHz
音频性能	6单元全向麦克风阵列 • AI 噪声抑制
输入	DC 5V/2A
AR	
الأبعاد	(قطر) 108 ملم x (ارتفاع) 282 ملم
مواصفات الكاميرا	فتحة عدسة f/2.0 • تركيز بؤري ثابت 1.41 مم • المستشعر: 1/2.3 بوصة CMOS, Maks. لعدد البكسلات: 12MP
مواصفات الفيديو	FHD 1080 16:9 • نسبة العرض إلى الارتفاع 16:9 • عرض تلقائي • توازن لوني أبيض تلقائي • التثبيت التلقائي • 3x تكبير رقمي • 3 عناصر • نمودج عالمي • نمودج منظمة العفو الدولية • نمودج المناقشة • ونمودج العرض • ونمودج عالمي
مواصفات الفيديو	FHD 1080 16:9 • نسبة العرض إلى الارتفاع 16:9 • عرض تلقائي • توازن لوني أبيض تلقائي • التثبيت التلقائي • 3x تكبير رقمي • 3 عناصر • نمودج منظمة العفو الدولية • نمودج المناقشة • ونمودج العرض • ونمودج عالمي
ملف USB	USB من الفئة C • USB من الفئة A
مواصفات السماعة	الإخراج التقني: 40/3W (بطارية مجهزة بآلة التثبيت)
مواصفات الصوت	مصيف ميكروفون متعدد الاتجاهات مكون من 6 عناصر • خاصية منع الضوضاء بالضوء الاصطناعي
مدخل	جهاز مستقر 5 فولت - 2 أمبير

## Disclaimer and Safety Warnings

### Copyright Statement

No part of this manual may be copied, reproduced, translated or distributed in any form by any means without prior content in writing from our company (referred to as us hereafter). The product described in this manual may be contain proprietary software owned by our company and its possible licensors. Unless permitted, no one is allowed to copy, distribute, modify, abstract, decompile, disassemble, decrypt, reverse engineer, rent, transfer, or sublicense the software in any form by any means.

### Export Compliance Statement

Our company complies with applicable export control laws and regulations worldwide, including that of the People’s Republic of China and the United States, and abides by relevant regulations relating to the export, re-export and transfer of hardware, software and technology. Regarding the product described in this manual, our company asks you to fully understand and strictly abide by the applicable export laws and regulations worldwide.

### Privacy Protection Reminder

Our company complies with appropriate privacy protection laws and is committed to protecting user privacy. You may want to read our full privacy policy at our website and get to know the ways we process your personal information. Please be aware, using the product described in this manual may involve the collection of personal information such as face, fingerprint, license plate number, email, phone number, GPS. Please abide by your local laws and regulations while using the product.

### About This Manual

This manual is intended for multiple product models, and the photos, illustrations, descriptions, etc., in this manual may be different from the actual appearances, functions, features, etc., of the product.

This manual is intended for multiple software versions, and the illustrations and descriptions in this manual may be different from the actual GUI and functions of the software.

Despite our best efforts, technical or typographical errors may exist in this manual. Our company cannot be held responsible for any such errors and reserves the right to change the manual without prior notice.

Users are fully responsible for the damages and losses that arise due to improper operation.

Our company reserves the right to change any information in this manual without any prior notice or indication. Due to such reasons as product version upgrade or regulatory requirement of relevant regions, this manual will be periodically updated.

### Disclaimer of Liability

To the extent allowed by applicable law, in no event will our company be liable for any special, incidental, indirect, consequential damages, nor for any loss of profits, data, and documents.

The product described in this manual is provided on an "as is" basis. Unless required by applicable law, this manual is only for informational purpose, and all statements, information, and recommendations in this manual are presented without warranty of any kind, expressed or implied, including, but not limited to, merchantability, satisfaction with quality, fitness for a particular purpose, and noninfringement.

Users must assume total responsibility and all risks for connecting the product to the Internet, including, but not limited to, network attack, hacking, and virus. We strongly recommends that users take all necessary measures to enhance the protection of network, device, data and personal information. Our company disclaims any liability related thereto but will readily provide necessary security related support.

To the extent allowed by applicable law, in no event shall our total liability to you for all damages for the product described in this manual (other than as may be required by applicable law in cases involving personal injury) exceed the amount of money that you have paid for the product.

### Network Security

Please take all necessary measures to enhance network security for your device. The following are necessary measures for the network security of your device:

- Change default password and set strong password: You are strongly recommended to change the default password after your first login and set a strong password of at least nine characters including all three elements: digits, letters and special characters.
- Keep firmware up to date: It is recommended that your device is always upgraded to the latest version for the latest functions and better security. Visit our official website or contact your local dealer for the latest firmware.
- The following are recommendations for enhancing network security of your device:
  - Change password regularly: Change your device password on a regular basis and keep the password safe. Make sure only the authorized user can log in to the device.
  - Enable HTTPS/SSL: Use SSL certificate to encrypt HTTP communications and ensure data security.
  - Enable IP address filtering: Allow access only from the specified IP addresses.
  - Minimum port mapping: Configure your router or firewall to open a minimum set of ports to the WAN and keep only the necessary port mappings. Never set the device as the DMZ host or configure a full cone NAT.
  - Disable the automatic login and save password features: If multiple users have access to your computer, it is recommended that you disable these features to prevent unauthorized access.
  - Choose username and password discretely: Avoid using the username and password of your social media, bank, email account, etc, as the username and password of your device, in case your social media, bank and email account information is leaked.
  - Restrict user permissions: If more than one user needs access to your system, make sure each user is granted only the necessary permissions.
  - Disable UPnP: When UPnP is enabled, the router will automatically map internal ports, and the system will automatically forward port data, which results in the risks of data leakage. Therefore, it is recommended to disable UPnP if HTTP or FTP and TCP port mapping have been enabled manually on your router.
  - SNMP: Disable SNMP if you do not use it. If you do use it, then SNMPv3 is recommended.
  - Multicast: Multicast is intended to transmit video to multiple devices. If you do not use this function, it is recommended you disable multicast on your network.
  - Check logs: Check your device logs regularly to detect unauthorized access or abnormal operations.
  - Physical protection: Keep the device in a locked room or cabinet to prevent unauthorized physical access.
  - Isolate video surveillance network: Isolating your video surveillance network with other service networks helps prevent unauthorized access to devices in your security system from other service networks.

### Safety Warnings

The device must be installed, serviced and maintained by a trained professional with necessary safety knowledge and skills. Before you start using the device, please read through this guide carefully and make sure all applicable requirements are met to avoid danger and loss of property. Storage, Transportation, and Use

- The power source should meet limited power source or PS2 requirements according to IEC/EN 62368-1.
- Do not listen at high volume levels for long periods.
- Store or use the device in a proper environment that meets environmental requirements, including and not limited to, temperature, humidity, dust, corrosive gases, electromagnetic radiation, etc.
- Make sure the device is securely installed or placed on a flat surface to prevent falling.
- Unless otherwise specified, do not stack devices.
- Ensure good ventilation in the operating environment. Do not cover the vents on the device. Allow adequate space for ventilation.
- Protect the device from liquid of any kind.
- Make sure the power supply provides a stable voltage that meets the power requirements of the device. Make sure the power supply’s output power exceeds the total maximum power of all the connected devices.
- Verify that the device is properly installed before connecting it to power.
- Do not remove the seal from the device body without consulting our company first. Do not attempt to service the product yourself. Contact a trained professional for maintenance.
- Always disconnect the device from power before attempting to move the device.
- Take proper waterproof measures in accordance with requirements before using the device outdoors.

### Power Requirements

- Installation and use of the device must be in strict accordance with your local electrical safety regulations.
- Use a UL certified power supply that meets LPS requirements if an adapter is used.
- Use the recommended cordset (power cord) in accordance with the specified ratings.
- Only use the power adapter supplied with your device.
- Use a mains socket outlet with a protective earthing (grounding) connection.
- Ground your device properly if the device is intended to be grounded.

### Battery Use Caution

When battery is used, avoid:

- High or low extreme temperatures during use, storage and transportation;
  - Exremely low air pressure, or low air pressure at high altitude.
  - Battery replacement.
- Use the battery properly. Improper use of the battery such as the following may cause risks of fire, explosion or leakage of flammable liquid or gas.
    - Replace battery with an incorrect type;
    - Dispose of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery;
    - Dispose the used battery according to your local regulations or the battery manufacturer’s instructions.

Avertissement de l’ utilisation de la batterie

Lorsque utiliser la batterie, évitez:

- Températures extrêmement élevées ou basses pendant l’ utilisation, le stockage et le transport;
- Pression d’ air extrêmement basse, ou pression d’ air basse à haute altitude;
- Remplacement de la batterie.

• Utilisez la batterie correctement. Mauvaise utilisation de la batterie comme celles mentionnées ici, peut entraîner des risques d’ incendie, d’ explosion ou de fuite liquide de gaz inflammables.

1. Remplacer la batterie par un type incorrect;

2. Disposer d’ une batterie dans le feu ou un four chaud, écraser mécaniquement ou couper la batterie;

• Disposer la batterie utilisée conformément à vos règlements locaux ou aux instructions du fabricant de la batterie.

### Regulatory Compliance

### FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- this device may not cause harmful interference, and
- this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Caution:** The user is cautioned that changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user’s authority to operate the equipment.

**NOTE:** This equipment has